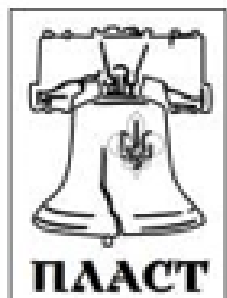


# Пласт

## Філадельфія

### Новини/News



#### ВАЖЛИВІ ІНФОРМАЦІЇ

#### IMPORTANT INFORMATION

**Увага новацтво і пташата!** Реєстрація на прогульку скелелазіння 20 січня закрита. Якщо бажаєте записати дитину на 10 лютого, реєстрація відкрита до **3 лютого**. Просимо прочитати всі інформації нижче. Новацтво, яке не братиме участь, буде мати сходи в УОКЦ.

**Attention novatstvo and ptashata!**  
*Registration for rock climbing on January 20 is closed. If you wish to sign up your child for February 10, registration will be open until February 3. Please read the information in the link below. Novatstvo not participating in rock climbing will have skhodyny at the UECC.*

[Philly Rock Climbing 1/20/24 and 2/10/24](#)

\*\*\*\*\*

**27 січня** відбудеться Баль Дебютанток у Філадельфії. Через те що багато виховників є задіяні у цьому святі і не будуть присутніми на сходинах, станиця організує спів для пташат, новацтва і юнацтва. **Сходини в цей день закінчаться скорше, в 2:15 PM.**

*The Philadelphia Debutante Ball is taking place on **January 27**. Due to the fact that many of our counselors are involved in this event and will not be present at skhodyny, the stanytsia is organizing a sing-a-long for ptashata, novatstvo and yunatstvo.*

**Skhodyny on that day will end earlier, at 2:15 PM.**

#### НАСТУПНИЙ МІСЯЦЬ

#### MONTH AT A GLANCE

##### 20 січня/January 20

**1:30 PM** - сходи/сходина/skhodyny

**2:00 PM** - скелелазіння/rock climbing trip

**2:30 PM** - сходи виховників УПЮ  
*Yunatstvo counselor meeting*

##### 27 січня/January 27

**1:30 PM** - сходи/сходина/skhodyny

##### 3 лютого/February 3

**10 AM** - сходи Станичної Старшини/  
*Stanytsia Board Meeting*

**1:30 PM** - сходи/сходина/skhodyny

##### 10 лютого/February 10

**1:30 PM** - сходи/сходина/skhodyny

**2:00 PM** - скелелазіння/rock climbing trip

#### ПІСНЯ ТИЖНЯ

#### SONG OF THE WEEK

[Музиканти з Києва](#)

